



Hotel  
Okura  
KOBE



2011年10月

報道関係者各位

株式会社ホテルオークラ神戸  
兵庫県神戸市中央区波止場町 2-1

NEWS RELEASE

ホテルオークラ神戸 中国料理「桃花林」× ホテル日航大阪 中国料理「桃李」

## 初のレストランタイアップイベント「桃の饗宴」開催

オークラホテルズ&リゾーツ・JALホテルズ提携1周年記念。人気の料理や伝統の一品をご用意。  
11月11日(金)～11月30日(水)

ホテルオークラ神戸(所在地:神戸市中央区 代表取締役社長:西本克彦)とホテル日航大阪(所在地:大阪市中央区西心斎橋 総支配人:秋月 清二)は、11月11日(金)～30日(水)まで、両ホテルの中国料理レストラン「桃花林」と「桃李」によるタイアップイベント「桃の饗宴」を開催いたします。

昨年9月よりオークラホテルズ & リゾーツとJALホテルズはパートナーブランドとなり、ホテルオークラ神戸とホテル日航大阪では、共同宿泊プランの販売などホテル間タイアップ企画を実施してきました。今回、提携開始から1年が経過したことを記念し、初のレストランタイアップイベントとして、店名に「桃」の字を冠する両レストランにて本イベントを開催いたします。

メニューには、主菜に両レストランのおすすめ料理をチョイスできるランチコース、各レストラン自慢の料理と両レストランの「伝統の一品」として長くご好評をいただいている「蟹の玉子入りふかひれスープ」も味わえるディナーコースをご用意。さらに各レストランおよび両ホテルバーにて「桃」をテーマにした特製カクテルもお楽しみいただけるほか、各レストランで販売しているホテルオリジナル商品の販売も行います。詳細は次の通り。

### ◇「桃の饗宴」イベント概要

開催期間／11月11日(金)～30日(水)

ランチ 11:30a.m.～2:30p.m.

ディナー 5:30p.m.～9:30p.m..(LO 9:00p.m.)

※初日11日は初開催を記念して両レストランとも  
11:11a.m.よりオープン。

開催店舗／ホテルオークラ神戸 3階 中国料理「桃花林」

ホテル日航大阪 3階 中国料理「桃李」

料金／ランチコース 3,500円、ディナーコース 14,000円

※両レストラン共通、価格は税・サービス料込

ご予約・お問い合わせ／ホテルオークラ神戸「桃花林」TEL.078-333-3526(直通)

ホテル日航大阪「桃李」TEL.06-6244-2455(直通)



◇この件に関する報道関係の方のお問い合わせ ホテルオークラ神戸 支配人室 企画広報課  
担当: 鶴丹谷(うにや):090-1447-5395/山本:090-1897-0081  
TEL.078-333-3503 FAX.078-333-3579

《添付資料》

【ランチコース】

- ・特製前菜盛り合わせ ・生ゆば、クコの実入りふかひれのスープ
- ・北京ダック ・飲茶 3 種盛り合わせ

※以下の 12 品より、お好きな 4 品をお選びいただきます。

＜「桃花林」おすすめ＞

帆立貝と季節の野菜炒め、牛肉と茄子のオイスターソース風味  
イカの自家製XO醤風味炒め、  
海老すり身の香り揚げ 蟹肉ソースあんかけ  
季節の野菜炒め

＜「桃李」おすすめ＞

海老と黄ニラの玉子炒め、牛肉とカシューナッツの炒め、  
麻婆豆腐、白身魚の蒸し物 シーズニングソース、  
豚肉とフルーツ豆板醤「美華辣醬」の炒め

＜両レストランおすすめ料理＞

芝海老のチリソース煮、広東風パイナップル入り酢豚



ランチメニューの主菜  
左: 桃花林おすすめ料理  
右: 桃李おすすめ料理

- ・特製デザート盛り合わせ

【ディナーコース】

- ・ピーナッツの特製ソース漬け、野菜の炭酸漬け
- ・桃花林 桃李前菜の饗宴

蒸し鶏、くらげ、チャーシュー、ピータン  
「桃花林」おすすめ/明石の穴子 きんもくせいの香り、  
明石蛸のやわらか醤油煮  
「桃李」おすすめ/才巻海老とフォワグラのオープン焼



ディナーコース(イメージ)

- ・桃花林 桃李「伝統の一品」  
蟹の玉子入りふかひれスープ
- ・北京ダック
- ・「桃花林」おすすめ/二種魚介類と季節の野菜炒め
- ・「桃李」おすすめ/国産黒毛和牛のステーキ桃李特製ソースかけ
- ・チャーシューと葱の細切り入りつゆそば
- ・デザートの饗宴

杏仁豆腐  
「桃花林」おすすめ/羅漢果ゼリー  
「桃李」おすすめ/チーズ饅頭、くずきりココナッツ風味(抹茶)

【特製カクテル】

ホテルオークラ神戸 「PE-CHE」(ペッシェ) 1,200 円  
ホテル日航大阪 「桃のカクテル」 1,200 円  
※税・サービス料込

【ホテルオリジナル商品販売】

- ・ホテルオークラ神戸  
飲茶セット 5,250 円 (送料・税込) 他
- ・ホテル日航大阪  
フルーツ豆板醤 「美華辣醬」 840 円(税込) 他



左: ホテルオークラ神戸「PE-CHE」  
右: ホテル日航大阪「桃のカクテル」